

# nexus 4

CUSTOMER CARE

☎ 199600044

Per conoscere gli orari di apertura e i relativi costi ti invitiamo a visitare il sito di LG Italia [www.lg.com/it](http://www.lg.com/it)

## Guida di avvio rapido



CE 0168 !

**Wi-Fi (WLAN)**

Il presente apparecchio può essere utilizzato in tutti i Paesi europei.

La gamma di frequenza di 5150 - 5350 MHz è riservata all'uso in interni.

ITALIANO

# nexus 4

## Guida di avvio rapido

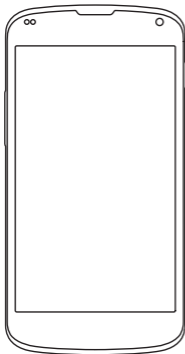
Per assistenza e supporto online,  
visitare il sito Web  
[support.google.com/nexus](http://support.google.com/nexus)

Google, Android, Gmail, Google Maps, Nexus, Google Play, YouTube, Google+ e altri marchi registrati appartengono a Google Inc. È disponibile un elenco dei marchi registrati all'indirizzo <http://www.google.com/permissions/guidelines.html>. LG e il logo LG sono marchi registrati di LG Electronics Inc. Tutti gli altri marchi registrati appartengono ai rispettivi proprietari.

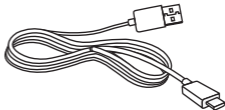
Alcuni dettagli delle informazioni fornite nella presente guida possono variare a seconda del prodotto o del software. Tutte le informazioni contenute in questo documento sono soggette a modifiche senza preavviso.

Per assistenza e supporto online, visitare il sito Web [support.google.com/nexus](http://support.google.com/nexus).

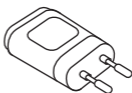
## Contenuto della confezione



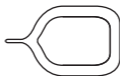
Nexus 4



Cavo micro USB



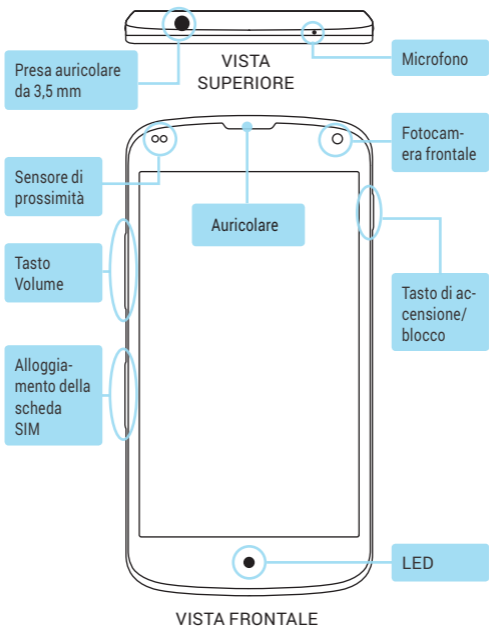
Caricabatterie da viaggio

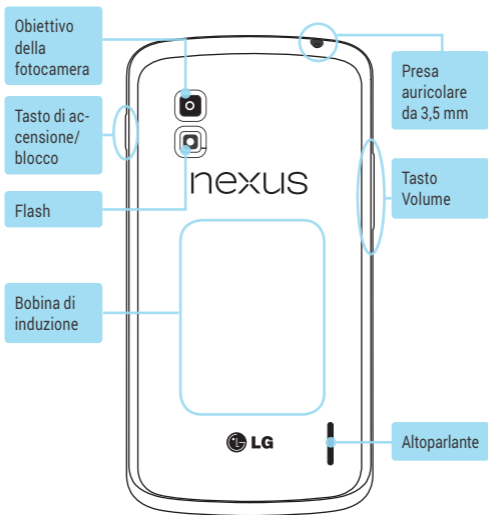


Strumento di espulsione SIM

- Se qualsiasi elemento risulta danneggiato o mancante, contattare il punto vendita per ricevere assistenza.
- Utilizzare solo accessori approvati.
- Gli accessori sono diversi a seconda del Paese o area geografica.

## Nexus 4





VISTA POSTERIORE

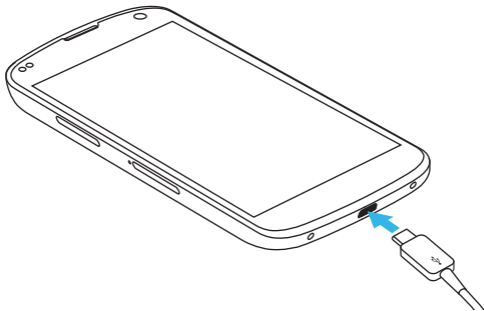


VISTA INFERIORE

## Caricamento della batteria

La batteria di Nexus 4 non viene fornita completamente carica. Caricare completamente la batteria appena possibile.

Se si sta utilizzando il caricabatterie da viaggio in dotazione al telefono, collegare un'estremità del cavo dati alla porta del caricabatterie nella parte inferiore del telefono e l'altra estremità al caricabatterie da viaggio. Collegare il caricabatterie da viaggio a una presa di corrente.





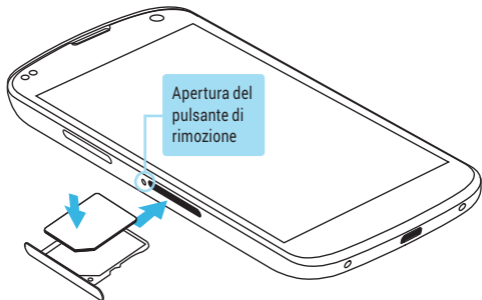
- Il caricabatterie da viaggio può essere diverso a seconda del Paese o dell'area geografica.
- Utilizzare solo il caricabatterie da viaggio e il cavo micro USB in dotazione al dispositivo Nexus 4. L'utilizzo di un caricabatterie da viaggio o di un cavo differente potrebbe danneggiare il telefono.
- L'intervallo di tensione di ingresso tra la presa a muro e il caricabatterie da viaggio è AC 100V–240V e la tensione di ingresso del caricabatterie da viaggio è DC 5V, 1,2A.
- La ricarica del telefono tramite un cavo USB collegato a un altro dispositivo, come un computer laptop, impiega più tempo rispetto alla ricarica con un caricabatterie da viaggio.
- Non è possibile rimuovere la batteria di Nexus 4. Non tentare di aprire il telefono.

Se si sta utilizzando un caricabatterie wireless, consultare le istruzioni fornite con il caricabatterie.

**IMPORTANTE:** se si utilizza un caricabatterie wireless, è necessario utilizzare un modello approvato e solo come indicato. Il caricabatterie da viaggio di Nexus 4 potrebbe non generare abbastanza corrente per alimentare un caricabatterie wireless.

## Inserire una scheda micro SIM e accendere il telefono

Prima di iniziare a utilizzare il telefono, potrebbe essere necessario inserire la scheda micro SIM. Se non è installata alcuna scheda, viene visualizzato il messaggio "Nessuna scheda SIM" sulla schermata di blocco del telefono.

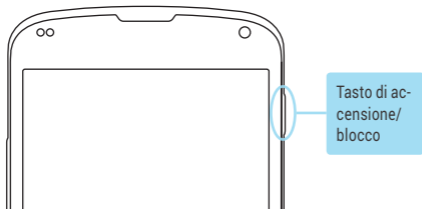


L'alloggiamento della scheda SIM è posizionato sul lato destro del telefono, sotto al pulsante del volume. Il pulsante di rimozione è una piccola apertura rotonda appena sopra lo sportello del vassoio. Per installare una nuova scheda micro SIM:

1. Inserire lo strumento di espulsione della SIM fornito con il telefono (o uno spillo) nell'apertura del pulsante di rimozione e premere con fermezza ma delicatamente per estrarre il vassoio.
2. Rimuovere il vassoio e posizionare la scheda micro SIM al suo interno con i contatti rivolti verso l'alto e l'angolo a destra. Esiste un solo modo possibile per inserire perfettamente la scheda nel vassoio.
3. Riposizionare con cautela il vassoio nell'alloggiamento e inserirlo nuovamente nel telefono con delicatezza.

**SUGGERIMENTO:** il numero di identificazione IMEI del telefono si trova nel vassoio della scheda SIM. È possibile che questo numero sia necessario in un secondo momento per identificare il telefono a scopo di assistenza. Annotare il numero IMEI nel QSG o scattare una foto dell'etichetta sulla confezione del prodotto.

**Per accendere Nexus 4,** tenere premuto il pulsante di accensione sul bordo destro vicino alla parte superiore del telefono per alcuni secondi.



Quando Nexus 4 è acceso, premere di nuovo il pulsante di accensione per attivare la modalità di sospensione o per riattivarlo.

**Per disattivare Nexus 4**, tenere premuto il pulsante di accensione finché non viene visualizzata una finestra di dialogo di conferma. Quindi toccare **OK** per completare lo spegnimento.

Per riavviare Nexus 4 nel caso in cui smettesse di rispondere, tenere premuto il tasto di accensione/blocco per almeno 10 secondi.



**SUGGERIMENTO:** per impostare rapidamente la modalità silenziosa o attivare/disattivare la modalità aereo del telefono, tenere premuto il pulsante di accensione per uno o due secondi per visualizzare una finestra di dialogo di conferma rapida – anche dalla schermata di blocco.

## Configurazione di Nexus 4

Alla prima accensione del telefono, viene visualizzata la schermata iniziale. Per scegliere una lingua differente, toccare il menu. Quindi toccare **Avvio** e seguire le istruzioni visualizzate.

Una serie di schermate consente eseguire il processo di configurazione. Se già si dispone di Gmail, utilizzare l'indirizzo e la password Gmail quando richiesto. Se non si dispone di Gmail o di qualsiasi altro account Google, procedere e crearne uno.

Un account Google consente di accedere alle informazioni personali da qualsiasi computer o dispositivo portatile.

Se è stato saltato qualche passaggio nella procedura guidata, è possibile configurare nuovi account (incluso Gmail) e regolare molte altre impostazioni in qualsiasi momento. Toccare l'icona  Tutte le applicazioni da qualsiasi schermata iniziale, quindi  Impostazioni. Per ulteriore assistenza e supporto, visitare il sito Web [support.google.com/nexus](http://support.google.com/nexus)

## Precauzioni in aereo

Contattare il personale della linea aerea se si desidera utilizzare Nexus 4 a bordo. La maggior parte delle linee aeree dispone di restrizioni per l'utilizzo dei dispositivi elettronici. La maggior parte delle linee aeree consente l'utilizzo di apparecchiature elettroniche solo tra, e non durante, gli atterraggi e le partenze.

Esistono tre principali tipi di dispositivi di sicurezza negli aeroporti: apparecchi a raggi X (utilizzati su elementi posizionati su nastri trasportatori), rilevatori magnetici (utilizzati su persone che camminano attraverso i controlli di sicurezza) e bacchette magnetiche (dispositivi portatili utilizzati su persone o singoli elementi). È possibile far passare Nexus 4 attraverso le macchine a raggi X degli aeroporti, ma non è possibile farlo passare attraverso i rilevatori magnetici o esporlo alle bacchette magnetiche.



# Indicazioni per un uso sicuro ed efficiente

Leggere le semplici indicazioni riportate di seguito. Il mancato rispetto di tali indicazioni può rivelarsi pericoloso o illegale

## **Esposizione all'energia elettromagnetica a radiofrequenze (RF)**

Informazioni sull'esposizione alle onde radio e sulla SAR (Specific Absorption Rate)

Il modello di telefono cellulare LG-E960 è stato progettato in conformità ai requisiti di sicurezza vigenti per l'esposizione alle onde radio. Tali requisiti si basano su precise indicazioni scientifiche che definiscono, tra l'altro, i margini di sicurezza necessari per salvaguardare tutte le persone, indipendentemente dall'età e dalle condizioni di salute.

- Le indicazioni sull'esposizione alle onde radio fanno riferimento a un'unità di misura detta SAR, acronimo per Specific Absorption Rate. Le prove relative ai valori SAR sono state condotte mediante un metodo standardizzato di trasmissione telefonica al massimo livello di alimentazione certificato, con

qualsiasi banda di frequenza.

- Anche se si possono riscontrare differenze tra i livelli SAR nei vari modelli di telefoni cellulari LG, questi sono comunque stati progettati con un'attenzione particolare alle normative vigenti sull'esposizione alle onde radio.
- La commissione internazionale ICNIRP (International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection) raccomanda un limite SAR pari a 2 W/kg in media per dieci grammi di tessuto.
- Il valore SAR più elevato registrato per questo modello di telefono cellulare per l'uso vicino all'orecchio è stato pari a 0,407 W/kg (10 g) e pari a 0,479 W/kg (10 g) a contatto con il corpo.
- Questo dispositivo è conforme alle direttive sull'esposizione alle radiofrequenze quando utilizzato nella normale posizione d'uso vicino all'orecchio o posizionato a una distanza di almeno 1,5 cm dal corpo. Se una custodia, una clip per cintura o altro sostegno vengono posizionati a stretto contatto con il corpo, tali accessori non devono contenere metallo ed è importante mantenere il dispositivo a una distanza di almeno 1,5 cm dal corpo. Il dispositivo richiede una connessione ottimale alla rete per poter trasmettere file di dati o messaggi. In alcuni casi, la trasmissione di file di dati o messaggi potrebbe essere ritardata fino a che tale connessione diventi disponibile. Le istruzioni relative alla separazione del dispositivo dal corpo devono essere rispettate fino alla fine della trasmissione.

## Manutenzione e cura del prodotto

### ATTENZIONE

Usare solo batterie, caricabatteria e accessori approvati per essere utilizzati con questo modello di telefono. L'utilizzo di prodotti di terzi può risultare pericoloso ma può anche rendere nulla la garanzia applicata al telefono.

- Non smontare l'apparecchio. Se è necessaria una riparazione, rivolgersi presso un centro assistenza autorizzato LG.
- La garanzia copre, a discrezione di LG, la sostituzione di parti o schede nuove o riconvertite, funzionalmente equivalenti.
- Tenere lontano da apparecchiature elettriche quali TV, radio e PC.
- Tenere lontano da fonti di calore quali termosifoni o fornelli.
- Non far cadere l'apparecchio.
- Non sottoporre l'apparecchio a scosse, urti o vibrazioni.
- Spegnerne il telefono nelle aree in cui è specificamente richiesto. Ad esempio, non utilizzare l'apparecchio all'interno di ospedali in quanto potrebbe interferire con il funzionamento di apparecchiature mediche sensibili.
- Non afferrare il telefono con le mani bagnate mentre è in carica. Ciò potrebbe provocare scosse elettriche o danneggiare seriamente l'apparecchio.
- Non ricaricare il telefono vicino a materiali infiammabili che potrebbero provocare incendi a causa del calore sviluppato dal dispositivo.

- Usare un panno asciutto per la pulizia esterna del cellulare (non usare solventi come benzene, acquaragia o alcol).
- Non caricare il telefono quando si trova su superfici morbide.
- Il telefono dovrebbe essere caricato in un'area ben ventilata.
- Non esporre l'apparecchio a fumo o polvere.
- Tenere lontano da carte di credito o supporti magnetici per evitarne la smagnetizzazione.
- Non toccare il display con oggetti appuntiti per evitare di danneggiare il cellulare.
- Non versare liquidi sul cellulare.
- Usare gli accessori con attenzione e delicatezza. Non toccare l'antenna se non strettamente necessario.
- In caso di vetro rotto o scheggiato, non utilizzare il dispositivo, non toccare il vetro, né tentare di rimuoverlo o ripararlo. I danni al display in vetro dovuti ad abuso o utilizzo non corretto non sono coperti dalla garanzia.
- Il telefono è un dispositivo elettronico che genera calore durante il normale funzionamento. Il contatto diretto e prolungato con la pelle e l'assenza di un'adeguata ventilazione possono provocare disagi e piccole bruciature. Pertanto, è necessario maneggiare con cura il telefono durante o subito dopo l'utilizzo.

# Funzionamento ottimale del telefono cellulare

## Dispositivi elettronici

Tutti i telefoni cellulari possono subire interferenze che influiscono sulle prestazioni.

- Non utilizzare il telefono in prossimità di apparecchiature mediche senza autorizzazione. Evitare di posizionare il telefono in corrispondenza di pacemaker, ad esempio nel taschino della giacca o della camicia.
- Il telefono cellulare potrebbe interferire con alcuni tipi di apparecchi acustici.
- Il telefono potrebbe interferire con apparecchi televisivi, radio, computer, ecc.

## Sicurezza in automobile

Verificare le leggi e le normative che riguardano l'utilizzo dei cellulari quando si circola sulla rete stradale.

- Non utilizzare il telefono durante la guida.
- Prestare la massima attenzione alla guida.
- Se le condizioni di guida lo richiedono, accostare e parcheggiare prima di telefonare o rispondere a una chiamata.
- L'energia RF può influire sul sistema elettronico del veicolo, ad esempio sullo stereo o sulle apparecchiature di sicurezza.

- Se il veicolo è dotato di airbag, non collocarvi accanto oggetti come apparecchi wireless portatili o installati per evitare lesioni gravi causate dall'errato funzionamento dell'air bag.
- Durante l'ascolto della musica tramite il cellulare, assicurarsi che il volume sia ragionevolmente basso da consentire il rilevamento dei rumori circostanti. Ciò è particolarmente importante in prossimità di strade.

## Come evitare danni all'udito



Per evitare eventuali danni all'udito, non ascoltare audio ad alto volume per lunghi periodi.

L'udito potrebbe danneggiarsi se viene esposto a volumi eccessivi e prolungati nel tempo. Si consiglia pertanto di non accendere o spegnere il telefono indossando gli auricolari e di tenere il volume di ascolto delle conversazioni e della musica a un livello ragionevole.

- Quando si utilizzano gli auricolari, abbassare il volume se non si riesce a sentire le persone nelle vicinanze o se il volume è tale da essere udito dalla persona accanto.

**NOTA:** l'utilizzo degli auricolari e cuffie a volume troppo elevato può causare la perdita dell'udito.

## Parti in vetro

Alcune parti del dispositivo mobile sono in vetro. Se il dispositivo viene lasciato cadere su una superficie rigida o viene sottoposto a un forte impatto, il vetro potrebbe rompersi. Se ciò accade, non toccare o tentare di rimuovere il vetro. Non utilizzare il dispositivo mobile finché il vetro non viene sostituito da un provider di servizi autorizzato.

## Aree a rischio di esplosione

Non utilizzare il telefono cellulare in aree dove siano in atto operazioni di detonazione. Rispettare le restrizioni e osservare tutte le norme o i regolamenti al riguardo.

## Atmosfere potenzialmente esplosive

- Non utilizzare il telefono cellulare in prossimità di stazioni di servizio.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di combustibili o prodotti chimici.
- Non trasportare né conservare sostanze esplosive, liquidi o gas infiammabili all'interno dell'autovettura in cui si trovano dispositivi cellulari o i relativi accessori.

## A bordo di aeromobili

L'uso di dispositivi portatili può causare delle interferenze al velivolo.

- Spegnere il cellulare prima di imbarcarsi su qualsiasi aeromobile.
- Utilizzarlo a terra (prima o dopo il decollo) solo con il permesso dell'equipaggio.

## Bambini

- Conservare il cellulare in un posto sicuro, fuori dalla portata dei bambini. L'apparecchio è composto da parti smontabili di piccole dimensioni che, se ingerite, possono provocare soffocamento.

## Chiamate di emergenza

Le chiamate di emergenza potrebbero non essere disponibili su tutte le reti cellulari. Pertanto, si consiglia di non affidarsi solo al telefono cellulare per eventuali chiamate di emergenza. Contattare il fornitore di servizi locale per conoscere la disponibilità dei servizi di emergenza nel proprio paese.



## Manutenzione e informazioni sulle batterie

- Non è necessario scaricare completamente la batteria prima di ricaricarla. A differenza di altri sistemi a batteria, questo cellulare non presenta un effetto memoria in grado di compromettere le prestazioni della batteria.
- Utilizzare solo batterie e caricabatterie LG, in quanto sono progettati per consentire una maggiore durata della batteria.
- Non smontare né cortocircuitare la batteria.
- Tenere puliti i contatti metallici della batteria.
- Sostituire la batteria quando le prestazioni non sono più accettabili. La batteria può essere ricaricata centinaia di volte prima che sia necessario sostituirla.
- Se la batteria è rimasta inutilizzata per un lungo periodo, ricaricarla per ottimizzarne le prestazioni.
- Non esporre il caricabatterie alla luce solare diretta e non utilizzarlo in ambienti particolarmente umidi, ad esempio nel bagno.
- Evitare di lasciare la batteria in luoghi con temperature eccessivamente basse o elevate per non comprometterne le prestazioni.
- L'uso di un tipo di batteria errato può comportare il rischio di esplosioni.
- Attenersi alle istruzioni del produttore per lo smaltimento delle batterie usate. Riciclare se possibile. Non smaltire tra i rifiuti domestici.

- Se è necessario sostituire la batteria, recarsi con il prodotto al centro di assistenza o al punto vendita autorizzato LG Electronics di zona.
- Quando il telefono è carico, scollegare sempre il caricabatterie dalla presa di corrente per evitare consumi energetici non necessari.
- La durata della batteria effettiva varia a seconda di configurazione di rete, impostazioni del prodotto, uso, batteria e condizioni ambientali.
- Assicurarsi che la batteria non venga a contatto con oggetti affilati come ad esempio, forbici, denti o unghie di animali. Ciò potrebbe causare incendi.

#### **DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ**

Con il presente documento, LG Electronics dichiara che il prodotto **LG-E960** è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni in merito della Direttiva **1999/5/EC**. Una copia della Dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo <http://www.lg.com/global/support/cedoc/RetrieveProductCeDOC.jsp>

#### **Temperature di utilizzo**

**Max:** +45 °C (in uso), +45 °C (in carica)

**Min:** -10°C

### Informazioni normative

Accedere a "Impostazioni di sistema > Info sul telefono > Informazioni normative" per informazioni sulle norme legali.

### Contattare l'ufficio relativo alla conformità del prodotto:

LG Electronics Inc. EU Representative,  
Krijgsman 1, 1186 DM Amstelveen, The Netherlands

## Smaltimento delle apparecchiature obsolete



1. Quando su un prodotto è riportato il simbolo di un bidone della spazzatura barrato da una croce, tale prodotto è coperto dalla direttiva europea 2002/96/EC.
2. Tutti i prodotti elettrici ed elettronici dovrebbero essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale, mediante impianti di raccolta specifici designati dal governo o dalle autorità locali.
3. Il corretto smaltimento delle unità obsolete contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sulla salute umana e sull'ambiente.
4. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento delle apparecchiature obsolete, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

## Smaltimento delle batterie/accumulatori



1. Se sulle batterie o gli accumulatori di un prodotto è riportato il simbolo di un bidone della spazzatura barrato da una croce, significa che tali accessori sono coperti dalla Direttiva Europea 2006/66/EC.
2. Questo simbolo potrebbe essere associato ai simboli chimici del mercurio (Hg), cadmio (Cd) o piombo (Pb) se la batteria contiene più di 0,0005% di mercurio, 0,002% di cadmio o 0,004% di piombo.
3. Tutte le batterie e gli accumulatori dovrebbero essere smaltiti separatamente rispetto alla raccolta differenziata municipale, mediante impianti di raccolta specifici designati dal governo o dalle autorità locali.
4. Il corretto smaltimento di batterie e accumulatori obsoleti contribuisce a prevenire possibili conseguenze negative sull'ambiente, sulla salute umana e su tutte le altre specie viventi.
5. Per informazioni più dettagliate sullo smaltimento di batterie e accumulatori obsoleti, contattare il comune, il servizio di smaltimento rifiuti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.





